Anno V. Domenica 3 Ottobre 1880 N. 39.

Il Maldicente

PERIODICO UMORISTICO SETTIMANALE

ORGANETTO DELLA S∴ M∴ M∴ A∴

BIBLIOTECA Bs As PÚBLICA

Redazione ed Amministrazione
Cuyo, 267.

Esce tutte le Domeniche

Abbonamento Mensile.....$m/10
Numero sep arato............ »

IL MALDICENTE

Buenos Ai res, Domenica 3 Ottobre 1880.

NOTE STACCATE

—

Tutti Generali: che felicitá!

L'austeritá repubblicana si perde nei gradi: ed Avellaneda prima di discendere dal *cadreghino* vuole dimostrarsi splendidissimo, alle spalle peró del pubblico erario.

Plaudite cives che i vostri denari sono proprio bene spesi!

Queste promozioni ad ultima ora mi richiamano a quelle entrate, cosí dette *a scopola.* in fine di spettacolo.

È l'ultimo atto, e l'entrada é libera.

Gran confusion.....................

—

La Municipalitá ci vuol proprio sforzare ad adottare il sistema *Tanner*.

Almeno giá fosse in commercio quella sua acqua *nutritiva*: e allora uno saprebbe a che attenersi, ma *en attendant*, si muore di fame.

La Carne continua a conservare il suo alto prezzo, e malgrado che i *listini ufficiali* ci dicano che vi deve essere qualche immoralissima esplotazione, la Municipalitá non si muove, e solo ha saputo dare la *Salomonesca* ordinanza di venderla a peso.

Che testoni!

Giú un bel punto ammirativo (!), se lo meritano parola d'onore.

E' proprio vero pancia piena, non pensa a ventre affamato

Ma ogni *brutto* giuoco dura poco, e il *giuochetto* potrebbe costar caro se si prolunga.

Padri coscritti, voi soli potete scongiurare la tempesta che rumoreggia, fatelo mentre ancor siete in tempo, e mandate al diavolo le convenienze.

—

Non per battere la gran cassa, le buone idee non hanno necessitá di sí assordante istrumento; ma solo per esprimere la nostra opinione, diremo che l'idea di un congresso pedagogico, con tanta maestria patrocinata dal Maestro Elementare, la troviamo eccellente, sempre quando, come ben dice il collega, non si cerchi di darle altra diversione, cioé si limiti solamente e puramente all'unificazione dell'istruzione.

Noi la riputiamo troppo sentita tale necessità di unitá di istruzione, per dubitare solo per un momento che possa venire avversata, e siamo anzi convinti che ognuno contribuirá a far passare la provvida idea nel terreno pratico.

Coraggio adunque, e si batti il chiodo mentre é caldo.

SILVANO

Chiacchierata-poetica-domenicale.

—

All' Avvocato—Luigi F.....
Per le nozze di Ago: V.... con Mer.... Cat....

—

Scherzo

—

Dal dí che in questo secol misi il pié
Sogno di te, di tanti amici cari,
Forse che in sonno un gran piacer non é
Membrare i dí felici, e i giorni amari?....
Forse é un lavor di calda fantasia......;
Ma sogno sempre dell' Italia mia!

APPENDICE

Avventure
Del Barone Drocque.
Racconto umorístico

—

Di quello di Saffo, interruppe il poeta, ma adesso scordiamo il piú bello: la vostra signora e la figlia aspettano.

Non importa....

Oh! oh! oh! esclamó egli su tre toni diversi, non ci é migliore occasione di questa; piglio la mia carozza e corro dal conte di.... e ve le porto sane e salve.

Ben pensato, ben pensato, gridó il procolo, e, rizzandosi tutto sulla sua persona, strinse la mano al barone con un: Mi raccomando, che volea dire tante cose.

Il barone spingendo innanzi la prominenza del ventre imboccó le scale; ma non era ancor nel porticato che un grido di meraviglia gli restó a mezzo nel gorgozzulo.

—

CAPITOLO VI.
In cui si spiega la meraviglia del barone Droque

—

I balli protratti ad ora tardetta erano cessati quando scoppió il temporale — gli amici del conte di.... aveano la maggior parte la carozza alla porta, per cui in uu attimo le sale furono deserte.

Ma Damigella Fanny e la signora madre aspettavano indarno; il rispettivo padre e marito rapito dalla gioja fino al settimo cielo scordava i miser-

E in ver, fra i tanti sonni, un di sognai
Ch' eri cresciuto piú di un palmo e mezzo,
Ch' eran finiti i tuoi nemici, e i guai,
Gl' invidi vili del comun disprezzo,
Ch' era sparita l'avida marmaglia,
E gli uomini di *scrocco* e di *brodaglia*......
Sognai che Peppantonio se ne stava
Fra tutti a mensa, e in mezzo a tutti in alto,
E tra un piccione e un pollo meditava
A qual dei due pel primo dar l' assalto,
E tra un boccone e l' altro di risotto
Lanciare a Cajo un frizzo, ed ora un motto...
Sognai che Ignazio col suo dente aguzzo
Si divertiva intorno a un *gallinaccio*,
E col suo bravo stomaco di struzzo,
Senza affannarsi, senza darsi impaccio,
Visto e non visto, pian pianin, bel bello
Facea sparire il natalizio uccello !........
Vidi, ma sempre in sogno, Don Gabrielle
In piazza passeggiar, mesto e soletto !....
Ahi ! non l'amor di forosette belle
Questa volta bruciava entro il suo petto !!!...
Mi parve udir: mandasse al buon demonio
La nuova palazzina e Mastrantonio
Col mignolo ditin sempre allungato
Vidi passar pel suburbano calle
In largo e nero sciallo accomodato
Con studio e simmetria sopra le spalle,
Con passi svelti, corti, asciutto e secco,
Vidi passar.. ma chi?.... vidi Don Checco.
Vidi Il Marchese nel caffé d'Imbrenda
Fregar le carte in mezzo dei calzoni....
Giocar colá, trattar ogni facenda
Con *Ciccio*, i *Zammarrini* ed i *Sterponi*
Rompendo tazze, chicchere, piattini,
Rovesciando le sedie e i tavolini.
Vidi Peppino Basto — lo speziale —
Con l'eterna berretta in su la testa,
Le man conserte u' ha fine lo spinale,
Guardar di sbieco, e con l'orecchia desta
Ad ogni gruppo intorno far la ronda,
Con una faccia placida e gioconda....
Vidi, ma in sonno, l'Ufficial di Posta
Sopra del bel veron di *Mammacia*
Posar d'accanto alla muliebre imposta,
Tutto vaghezza — tutto leggiadria....
Ma spero per l'amico mio devoto
Avverato il mio sonno — ed il suo voto.—
Insomma, o Gigi, io vidi tante cose
Che troppo lungo — qui saria narrarle —
Del Borgo e del Casal le tue amorose
Tutte le vidi, ne qui val nomarle....
Piú di una soda e ben tarchiata *quaglia*!....
Segnai perfin *Pertuggio* senza *paglia* !....
Peró dopo annunziatomi i sponsali
Del Volpe con Mercurio l'Avvenente,
Feci dei sonni tanto naturali
Che ancor mi stanno fissi entro la mente,
Ricordo ogni atto ed ogni parolina
Della dotta ed illustre Caterina !
Veder mi parve l'amico Agostino
Tutto festoso per il lieto evento,
Mille signore accorse al bel festino
Fare alla coppia elogi — a cento a cento—
Ed io, puranche, con un po di vena
Dissi tai versi che ricordo appena....
(*Continuerá*)

ENDIMIONE

STELLA DI ROMA

— *Quo petis ?*....... mi diceva un antico amicone, compagno di rettorica *temporibus illis*....

— Al ballo della *Stella di Roma.*

Erano le dodici della notte... l'ora delle grandi ispirazioni, dei dolci conforti, delle meravigliose *creazioni* ed anche un poco delle *creazioni umane*!!......

Mi incamminavo al ballo della Stella di Roma, colla speranza di passare un'ora di bel tempo, in mezzo alle grazie del bel sesso *moltiplicate* ed elevate alla decima potenza.... e non mi ingannai nei miei ardenti desiderii.

Giunsi all'ultimo gradino della scala che *mena dritto altrui al delizioso loco* e vi trovai ad accogliermi la signora *Gentilezza*, vestita del piú bel modo e della piú squisita, benché semplice, forma. *Giangrande*, il Presidente di quella eletta schiera di *Stellati*, con tanto d'occhiali a cavalcioni al naso, con tanto di baffi alla *Vittorio*, stava correndo di quá e di là facendo mille complimenti a tutti.... piú alle dame, peraltro, che agli uomini...... naturalmente!!

Fatto sta che le danze incominciano: la sala, anzi, il salone era contorniato dai piú bei visini di donna che io mi abbia veduto mai.

Le coppie passavano innanzi ai miei sguardi, destando nel mio seno tutti i piú vivi...... sentimenti...... Ma chi é quel signore grosso grosso che *intreccia* una danza con quella *magrissima* signora? Che vista!...... Certe cose non si dovrebbero permettere.

Mi raccomando a lei, signor Presidente, perché voglia rimediare a questo inconveniente!!...... Ma questo per digressione.......

D'improvviso s'ode un confuso suono di voci. Che é, che non é!! Giunse *Morelli*. *Morelli*, stella dell'arte, che viene ad accoppiarsi alla *Stella di Roma*.......

Nuovo rumore, nuovo ripetersi di saluti a manca e a destra...... E' il Ministro *Fava* che viene a confondersi nella vera democrazia della vita; é la legge che viene a fraterno abbraccio colla leggerezza....

Non so se *Morelli* e il barone *Fava* abbiano fatto qualche giro di V*alz* o di *Polka*. Ma questo non importa:..... importa bensí che io abbia passato una nottata piena di gaudio e di attrattive, che invano vorrei quí spiegarvi a puntino.

---

bisogni del momento, quale poteva essere una comoda vettura che riparasse dall' acquazzone.

L' avvocato Ernesto Vareno [che tale era il cognome) si pigliό l' ardire di accostare la madre di Fanny, e dopo un complimento e una galanteria fece intendere che a momenti ci sarebbe una vettura alla porta e qualora Madama volesse profittarne....

Ernesto era sulle spine, Madama ringraziava, Fanny non so che dicesse, ma é probabile che fosse molto contenta degli indugi che gli davano il piacere di trattenersi coll' avvocatino.

Per non farla piú lunga, Ernesto fu soddisfatto ed ebbe la fortuna di sedersi per dieci minuti di tragitto in faccia alla Damigella.

Quando furono al destino Ernesto saltó giú, porse la mano alla madre e poi alla figlia, ma il giovinotto dal cuore convertito pigliό il destro dall' occasione, fece scivolare un bigliettino nella destra di Fanny e con sicurezza entró anche egli nel portico.

Peró, mentre si succedevano i complimenti da una parte e dall'altra, un grido improvviso fece trasalire le donne ed Ernesto, che attoniti guardarono su per gli ampi scaloni di marmo rischiarati dalle fiammelle del gaz.

Bitto, a gambe larghe e il ventre molto ma molto fuori, viddero Droque Barone Ignazio che li osservava a bocca aperta.

Nella mente del povero celibe era passata la subitanea idea, che quel giovinotto lá fra le due donne fosse l' innamorato di Fanny.

Brutto merlo, brontoló, mi davi da intendere che non esistono simpatie; e, barcollando come una papera rasentó le signore, cui dopo un: *servo loro* di dispetto mandó un soffio terribile.

Mi raccomando peró a quei bravi socii, perché vogliano *ripetere*.... domando il *bis* !!....

Saluto chi di ragione e mi sottoscrivo.... colla mia firma

Centauro.

Ciarle Domenicali

—

Finora si é creduto che non sia possibile un matrimonio fra individui dello stesso sesso. Puó darsi che sia vero: ma infrattanto la cronaca ci narra un fatto, il quale, per lo meno, ci prova che un matrimonio di questa guisa ebbe anche modo di esistere.

Un giornale Russo (si tratta nientemeno che della Russia) un giornale Russo, dunque, racconta che nel distretto di *Novogorodod* (credo che sia un paese di quella frigorifica terra), una damigella *Alessandra Ivanow* strinse nodo maritale con *Giovanni Vassiliew*, un contadino pieno di vigore e di anni ! !

Questa circostanza diede luogo ad una separazione piú che legale, poiché la morte si incaricó di fare il divorzio, per incompatibilità di carattere fra i coniugi !

Rimasta pertanto vedova la signora Alessandra, lasció i campi e corse a stabilirsi a Pietroburgo, dove le saltó il grillo di fare una metamorfosi la piú strana e la piú.... originale.... Adagio: originale no, giacché oggi è uso comune che le donne diventino uomini.

.... Cambió dunque *uniforme* e si *uniformó* al sesso forte, almeno esteriormente ! !.... Cosí travestita si fé chiamare Alessandro Ivanow; lo fece scrivere sul suo passaporto, mediante il cambiamento di una sola lettera, e si sposó a *Prascovia*; una giovinetta, bella e graziosa, figlia a un contadino.... la *Ivanow* aveva passione per i contadini....

Dopo un anno di felice coniugazione, durante il quale nulla si poté scoprire della frode (non so come), é stato necessario rinnovare il passaporto del «marito» ed allora la giustizia intervenne ad occuparsi della faccenda.

Ma la Ivanow non poté essere accusata d' altro che di falsificazione del passaporto, giacché il Codice (guardate circostanza !) non prevede il caso di un matrimonio fra individui del medesimo sesso.

Dopo ció mi sembra ragionevole il provvedervi quanto prima: per questi motivi propongo ai legislatori tutti l' inserzione nei *Codici matrimoniali*, del seguente articolo:

« Art. 1564. Il matrimonio fra individui dello stesso sesso sará.... nullo. I contravventori e falsificatori di qualunque sesso saranno puniti colla pena di.... un secondo matrimonio, che non sia il primo.»

Spero nella considerazione e nel criterio dei buoni legulei.

Tantalo.

SI DICE

Si dice che l' atmosfera artistica di via Corrientes sia gravida d' un fenomenale *Perché.*

—

Si dice che in occasione del beneficio per l' Ospedale, un entusiasta abbia brindado cosí: Bevo alla *salute* dell' Ospedale.

Se ha bevuto.... come ha *rettoricato*..... buona notte !

—

Si dice che, dopo la vendemmia delle *papeletas*, un nostro publico funzionario vada a respirare aure di piú dolci lidi.

Davvero che gli invidiamo si consolante respirazione.

—

Si dice anche di questa.

Buona creanza
e bello spirito di sanahoria.....

—

Un ligure — argentino — *caballero*
Che d'essere un gran che tien la pretesa,
Un giorno domandava alla Tessero,
Di che nazione fosse, e qual paese....
L'illustre attrice, in aria burlona
Si rispose al *gentil Camaleonte:*
« Io sono del paese ove il Si suona
« E nata nella nobile Piemonte....
Il Ligure saltó come un folletto
Sclamando: *oh ciel che orribil dialetto!*
Incredibilia sed vera!....

Patroclo.

Processi celebri

—

Eccoci finalmente ai processi celebri.

Ma cosa sono essi mai?—mi chiede in tuono lusinghiero una vezzosa lettrice— che cosa intendete fare, o Tantalo, con questi benedetti e troppo tardivi processi?......

Ecco ció che voglio spiegare in questa specie di prologo, che saprá di tutto fuorché di prefazione !!......

Se io prendessi sul serio i grandi delitti dei rei, le gravi e pesate discussioni dei giudici, le sincere e calorose perorazioni degli avvocati, gli accusatori e gli accusati, il fisco e i...... fischiati, la Corte d'Assisie, i Tribunali e cose simili, gli interrogatorii, i testimoni , le testimonianze, gli interpreti......ci sarebbe tanto da farvi addormentare anche su due piedi....come i pappagalli (che dormono sopra uno !!).

Io peró non intendo procurarvi tanto disagio : intendo bensí darvi una serie di relazioni su alcuni processi veri......ma non *proceduti* mai.... e vestirli del maggior brio che sapró estrarre da questa mia vuota zucca ... cui forse minaccia la infocata coda del *Diavolo Rosa*, che sia il benvenuto!!...

E siccome nei miei processi figureranno principalmente tre tipi *originalissimi* e che dovranno maggiormente chiamare la vostra attenzione, passo a descriverveli per.... profilo, come si suol dire.

In *primis* un avvocato difensore, dal viso severo, ma alquanto incomprensibile; coi suoi sessanta anni sulla groppa, i suoi capelli......di nessun colore, poiché il suo capo é un campo raso totalmente; alquanto curvo della persona; difficile a contentarsi;voce forte, ma piuttosto rauca; sensibile alle lagrime, che tira fuori non si sa donde; parlatore fecondo, ma poco oratore, che si diletta specialmente di leggere la *storia sacra*, donde ricava le prove per le sue perorazioni, e che da giovane ha studiato anche un pochino la *Mitologia.*

In medio sorge un giudice, vecchiotto anzichenó, alquanto balbuziente, e il cui sapere si limita ad ...... essere sordo come una talpa. Porta occhiali all'antica e qualche volta sa ridere, anche fuor di proposito.

Terzo si presenta un testimonio *Indispensabile* di nome e di fatto, che vedrete comparire sempre nei nostri processi, e il cui profilo egli stesso vi offrirá nel corso dei nostri ragionamenti.

E per oggi, presentativi questi tre tipi, *me detengo*, riservandomi al prossimo numero per il primo *processo*, che fin d'ora ardentemente vi raccomando.

TANTALO

CRONACA

CONCERTO—Avrá luogo quanto prima un grande concerto vocale e instrumentale, in cui prenderá parte una eletta schiera di professori, artisti e dilettanti.

Si presenterá per la prima volta al pubblico bonaerense un artista, i cui meriti giá conosciuti in Italia, quí confermeranno il nome di valente che in patria gli venne meritamente tributato.

Egli é il sig. VOLTA, che al clarinetto ed al c'arone strappa tali note, da farsi freneticamente applaudire. Diciamo questo perché abbiamo avuto l'occasione di udirlo noi stessi e convincer ci del fatto.

Il concerto avrá luogo nel Tempio Massonico, concesso all'uopo al sig. Volta, il quale dará la sua serata di grazia col baritono Pedotti, favorevolmente conosciuto dal nostro pubblico.

I consorti Montenegro, il maestro Torrens, il nostro biondo Cendalli e via discorrendo presteranno il loro concorso ai beneficati.

A suo tempo i nostri lettori vedranno annunciato il giorno del Concerto: noi ci limitiamo a chiamare l'attenzione loro al riguardo, assicurandoli che passeranno una serata artistica coi fiocchi e colle .... frangie.

—

CONGRESSO PEDAGOGICO— Anche il *Maldicente*.... che a tempo debito sa essere serio..(sebbene altri lo vogliano sempre tale,chiamandolo *ex faceto*) applaude al futuro Congresso Pedagogico,ideato daiPresidentidei Consigli d'Istruzione delle nostre societá e propugnato dal "MaestroElementare": sottoscriviamo all'idea ed ai lavori cui si porrá tosto mano per farne un fatto compiuto:..... siamo convinti della necessitá di una riforma radicale nelle scuole italiane, le quali, se progrediscono, potranno trarne un progresso maggiore ... insomma facciamo i nostri complimenti ai promotori di sí benefica impresa.

—

SI TROVA in rada il celere piroscafo "Europa" della compagnia Lavarello.

Salutiamo il suo bravo Capitano Vianello e la distiuta ufficialitá.

—

TEATRO «VARIEDADES»—Mercoledí avrá luogo in questo teatro la beneficiata del simpatico *Desiré*. Assicuriamo i nostri lettori che potranno godere uno spettacolo *originalissimo*, nel suo genere, e gradito; e che avranno agio di ridere a crepapelle,

Si rappresenterá un atto della «Figlia di Madama Angot,» trasformando gli uomini in donne e viceversa: poscia la «Fille du Tambour Mayor.»

Chi non si procurerá una serata si deliziosa e «ridicola» (dico per la Madama Angot), quale promette essere quella di mercoledí al teatro delle *Varietá?!*....

Ho detto!....

—

«GOLDONI»—Ieri sera ebbe luogo la beneficiata del maestro *Luigi Cerrato*: si rappresentó la commedia di Marenco intitolata: *Gli Amori del Nonno*. Si fece buona musica, ecc. ecc....La serata fu splendidissima.

I nostri complimenti al bravo maestro.

Stassera variatissimo spettacolo.

Avvisi

DI PROSSIMA PUBBLICAZIONE

L'ALMANACCO

popolare del 1881

per uso della Colonia Italiana nel Plata

Vedrá la luce in Buenos Aires verso la metá di Ottobre prossimo.

Sommario. — Due parole ai nostri concittadini — Il Calendario — Delle fasi della luna — Degli eclissi del sole — Degli Eclissi della luna — Aumento e diminuzione del giorno per mese — Eclissi del sole e della luna nel 1881 — Le quattro stagioni — Quadro dimostrativo dei giorni festivi — I dodici mesi dell'anno con date storiche — Cenni biografici — Aneddoti — Racconti — Miscellanea.

Questo calendario sia per la sua novitá, come per l'accuratezza con cui venne compilato riuscirá utile ed istruttivo a tutti gli Italiani.

Prezzo ps. 10 m|c.

FRYDENLUNDS BRYGGERI
CERVEZA DE NORUEGA
UNICOS AJENTES
C.F.WARNHOLTZ Y CA
EN
MONTEVIDEO
Y
BUENOS AIRES
CHRISTIANIA.

JARABE de RABANO IODADO

de GRIMAULT y Cia, Farmacéuticos en Paris

Desde hace veinte años este medicamento dá los resultados mas notables en las enfermedades de los niños, reemplazando de una manera muy ventajosa al aceite de hígado de bacalao y al jarabe antiescorbútico.

Es un remedio soverano contra los infartos é inflamaciones de las glándulas del cuello, el gurmio y todas las erupciones de la piel, de la cabeza y de la cara; excita el apetito, tonifica los tejidos, combate la palidez y la flojedad de las carnes y devuelve a los niños el vigor y la vivacidad naturales. Es un admirable medicamento contra las costras lácteas y un excelente depurativo.

Depósito en las principales Boticas y Droguerias.

BANCA D'ITALIA E RIO DELLA PLATA

VIA-PIEDAD 98 E 102

CAPITALE Pf. 1,500,00 oro

Fondo di riserva pf 67,960,49 oro

er qualunque somma, al cambio di CINQUE FRANCHI per patacone oro, pagabile IN ORO in ogni punto d'Italia senza spesa. e direttamente dai corrispondenti che seguono:

Alessandria	Banca popolare di Alessandria.	
Bellagio	Agenzia Banca di Lecco.	
Broni	Succursale Banca pop. di Alessand.	
Como	Teodoro Giorgetti e C.	
Cuneo	Sede della Banca op. di Alessandria	
Cassine	Rappresentanze " "	
Casteggio	" " "	
Chiavenna	Mattoi Buzzi e C.	
Firenze	Emanuele Fenzi e C.	
Fossano	Sucursale Banca Pop. di Alessand.	
GENOVA	Bart. Parodi e fratelli.	
Lecco	Banca di Lecco.	
Livorno	Sau Salomon.	
MILANO	Banca Lomb. di Depositi e Conti C.	
Mortara	Sede della Banca Popolare di Aless.	
Mede	Succursale " "	
Menaggio	Agenzia Banca di Lecco	
NAPOLI	Banca Napoletana.	
Palermo	Carlo Wedekinde C.	
Padova	Banca Veneta di Dep. e Conti cor.	
ROMA	Banca Generale—Antonio Cerasí	
Sondrio	Maffio e Filippo fratelli Rossi	
Stradella	Succursale Banca op. di Aless.	
TORINO	I de Fernex e C.	
Varese	Cesare Mazzola.	
Voghera	Sede della Banca Popolare di Aless	
Villlanova D'Asti	Rappres "	
Venezia	Banca Veneta--Depositi e Conti	
Lugano	"Svizzera" Banca della Svizzera It.	
Locurno	Agenzia " "	
Bellinsona	Celestino Stoffe	A carico della Ban Svizzera italiana.
Basilea	Bassller Banhverein	
Berna	anca Commerciale	
Ginevra	Ormonde Thomas	
Zurigo	Societa del Cred. svi.	
Luzenra	Banca di Lucerna Credit Bank.	
Coira	Banca di Grigioni	

Inoltre si danno Lettere di Credito, e si emettono cambiali a vista e a termine al cambio del giorno, sopra.

LONDRA	aring Brothers e Comp.
ARIGI	A e M Heine successori di Foulde C.
BORDEAUX	iganeau et Fils.
ANVERSA	Luis Falcon.

NOTA-Non rilasciano vaglia per somma minore i100.

ALQUITRAN DE GUYOT

(Licor concentrado y dosificado)

El señor Guyot, despues de infinitos y laudables experimentos, ha conseguido quitar al alquitran su acritud y amargura insoportables haciéndole al mismo tiempo muy soluble. Aprovechando este feliz descubrimento, prepara un licor concentrado de alquitran que en muy pequeño volúmen contiene una gran cantidad de principios activos.

El **Alquitran de Guyot** (*Goudron de Guyot*) ofrece todas las ventajas del agua alquitranada ordinaria sin tener ninguno de sus inconvenientes.

Bastar echar una cucharadita de café en un vaso de agua para obtener al momento un agua alquitranada sin gusto desagradable. De esta manera cada cual puede prepararla instantáneamente á medida que la vaya necesitando, lo cual ofrece economia de tiempo y facilidad de trasporte y evita la manipulacion desagradable del alquitran.

El **Alquitran de Guyot** reemplaza con ventaja á las tisanas mas ó menos inertes en los casos de resfriado, bronquitis, tos, catarro, etc.

El **Alquitran de Guyot** se emplea con gran éxito para combatir las enfermedades siguientes.

EN BEBIDA. — *Una cucharada de cafe por cada vaso de agua y dos cucharadas soperas por cada botella :*

BRONQUITIS
CATARRO DE LA VEJIGA
RESFRIADO
COQUELUCHE O TOS CONVULSIVA
TOS TENAZ
IRRITACION DE PECHO
ENFERMEDADES DE LA GARGANTA

EN LOCIONES. — *Licor puro ó diluido en muy poca agua :*

AFECCIONES DE LA PIEL
PICAZONES
ENFERMEDADES DE LA PIEL CABELLUDA

EN INYECCIONES. — *Cuatro partes de agua y una de licor* (EFICACIA ESTREMADA):

FLUJOS CRONICOS O RECIENTES
CATARRO DE LA VEJIGA

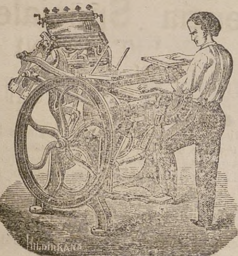
El **Alquitran de Guyot** *(Goudron de Guyot) ha sido experimentado con verdadero éxito en los principales hospitales de Francia, Belgica y España. Los primeros médicos de Europa se hallan unánimes en reconocer que este licor constituye en la época de los calores la bebida mas higiénica, sobre todo en tiempos de epidemia.*

Todo comprador, pues, debera estar prevenido y exigir sobre la etiqueta del frasco mi firma **en tres colores**.

L. Guyot

En Paris, en casa de L. FRERE, 19, rue Jacob.

En Buenos Aires. Demarchi hnos, sucursales



SOCIETA ROCCO PIAGGIO E FIGLI

Linea postale

Fra Genova e Rio della Plata

coi vapori Umberto I, L'Italia e Pampa

IL MAGNIFICO VAPORE

UMBERTO I.

di 6000 ton. e 4000 cavalli di forza

PARTIRA IL 28 OTTOBRE

PER

R. Janeiro, Cadice, Gibilterra, Barcellona, Marsiglia, Genova E NAPOLI

Prezzo di Passaggio in ORO

Prima classe pf. 150 *oro—Seconda classe p.* 120 *oro—Terza classe ps.* 50 *oro*

Vitto scelto, vino, pane fresco, carne fresca tutto il viaggio

Si rilasciano biglietti d'andata e ritorno con 25 p° di ribasso, come pure si danno buoni d'imbarco da Genova a Buenos Aires ritornandosi l'importo intero, non effettuandosi il viaggio.

Per merci e passaggieri dirigersi presso il consegnatario.

Ernesto Piaggio.
Calle 25 de Mayo 185.

FABRICA DE	CAL	PRIVILEJADA
L.	Cerrano	y C.

Calle Garantias Esquina | Paseo de | Julio

Escritorio S. Martin 216 entre Cuyo e Corrientes

cal viva de Maldonado y de Quegua y cal apagada.

LA VERDADERA
ECONOMIA

de las familias

gran crisis

Se limpia y se compone toda clase de ropa para hombre, á precios fijos.

Un traje completo de levita	Ps.	35
Id id id id saco	»	30
Una levita	»	20
Un saco	»	15
Un pantalon	»	10

El dueño hace 14 años que trabaja en el oficio en Buenos Aires, garante el trabajo como en las primeras casas.

JOSE AVICO

180 — ESMERALDA — 180

Cima Filomena

LEVATRICE APPROVATA

Avvisa la sua Clienteia che il suo nuovo domicilio é in via

Tucuman 474

TALLER DE MAQUINAS DE COSER

Calle Cuyo 418

Composturas y piezas para máquinas de coser
Se cambian máquinas usadas POR NUEVAS

EN ESTA CASA SE encuentran siempre máquinas de los mejores sistemas (NORD AMERICANOS)

Se venden máquinas usada garantidas por un año. Aceite, Hilo, Agujas &

Dicha casa acaba de recibir ultimamente un completo surtido de las mejores máquinas hasta ahora conocidas.

S. V. Vattunse Juan

418 — CALLE DE CUYO — 418

A LA ECONOMIA

SOMBRERERIA
DE
VESUVIO
DE
Santiago Marchiona
664 - Calle Corrientes - 664

Se venden Sombreros de todas class á precios muy baratos. Se hace c alquier clase de composturas con verdad ra perfeccion y se hace como nuevo c alquíer sombrero rajado o sucío.
NOTA: La casa garante el trabajo. no retirando los efectos pasado un mes, no se atiende reclamo.

AVISO IMPORTANTE

La falsificacion de los medicamentos mas apreciados por los médicos, toma de dia en dia un desarrollo cada vez mas considerable, y solo con gran trabajo pueden propocionarse los interesados, los productos legitimos, de la casa **GRIMAULT y C^ia^**, que siguen :

El Fosfato de hierro de Leras, contra el empobrecimiento de la sangre.

El Jarabe de rábano iodado de Grimault y C^ia^, contra las enfermedades de los niños.

El Jarabe de sávia de pino marítimo de Lagasse, contra los resfriados y bronquitis.

El Elixir digestivo de pepsina de Grimault y C^ia^, contra las malas digestiones.

Los Cigarrillos indios de Grimault y C^ia^, contra el asma.

El Jarabe de hipofosfito de cal de Grimault y C^ia^, contra las afecciones del pecho.

La Inyeccion y las Cápsulas de Matico de Grimault y C^ia^, contra los flujos.

El jarabe de quina ferruginoso de Grimault y C^ia^, tónico regenerador de las fuerzas y de la sangre.

La Inga de la India de Grimault y C^ia^, contra las jaquecas y neuralgias.

***El Gobierno frances**, ha querido tomar bajo su proteccion los productos nacionales, autorizandolos con su estampilla. Con arreglo á la Ley de 26 de Noviembre de 1875, cada uno de los medicamentos de la casa **GRIMAULT y C^a^** arriba designados que no lleve la estampilla citada, la marca de fábrica y la firma de la misma casa segun modelo adjunto, á partir del 1º de Enero de 1877, debe ser rechazado es ne una peligrosa falsificacion.*

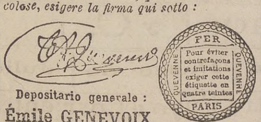
IL FERRO QUEVENNE

Approvato dall' Academia di Medicina di Parigi,

« è, di tutte le preparazioni ferruginose,
« quella che introduce il più di ferro nel
« succo gastrico. »

Bolletino dell' Academia di Medicina, t. XIX 1854.

Per smascherare le numerose contraffazioni tutte impure e inattive, qualche volta pericolose, esigere la firma qui sotto :



Depositario generale :
Émile GENEVOIX,
14, RUE DES BEAUX-ARTS, PARIS.

ELIXIR DIGESTIVO DE PEPSINA
de GRIMAULT y C^ia^
Farmacéuticos, en Paris.

La Pepsina posee la propiedad de reemplazar en el estómago el jugo gástrico que le falta y que debe operar la digestion de los alimentos. Empleada en forma de Elixir cura ó evita :

Las malas digestiones,
Las náuseas, eructos de gas,
Las gastritis,
Los calambres de estómago,
Las gastralgias,
Las hinchazones del estómago,
La jaqueca,
Las enfermedades del higado.

Hace cesar los vómitos de las señoras en cinta, fortifica a los ancianos y a los convalecientes, facilitando sus digestiones y nutriciones.

Depósito en las principales Boticas y Droguerias.

La Perfeccion

FABRICA DI CAMICIE
Dietro misura

Jesana y Bermundez

39 — *PERÚ* — 41, *entre Victoria y Rivadavia*

Casa speciale pella confezione di camicie dietro misura e di qualsiasi genere di biancheria per uomini.
Scelto assortimento di cravatte, gemelli, fazzoletti calzette, camiciette, ecc., ecc.

Aggiustature

Ci incarichiamo di ridurre a nuovo le camicie usat o passate di moda a scelta del cliente.
Si garantisce qualsiasi lavoro sortito dalla casa.

Prezzi modici

Gran Quincalleria
Y
Bazar

94 — Calle Piedad — 96

Loseria, Cristaleria, Porcelaneria, Cuchilleria Caños de goma. Fiambreras, Tapafuentes Velas ,de coche, Estufas de planchadoras, Baños de lluvia, Baños de cuerpo, Baños de asiento, juegos de toillettes,jaulas de canarios, Mesas de fierro, sillas de fierro Heladeros de familias, Heladeros de estaño, Filtro para agua, juegos de lavatorio porcelana.

Se hace toda clase de trabajo
Concerniente al ramo de hojalateria, gas y agua corriente.

C. LORENZONE

Leopoldo de Waele
(Relojero)

Se vende y se compone toda clase de relojes con perfeccion y garantia.

22 — Calle Corrientes — 228

Agenzia Speciale
ITALIANI
DI
GIUSEPPE LIBERA - MOSTACCHI
489 — CUYO 489

Invio di danaro pagabile a vista e a termine in qualunque paese d'Italia, Francia e Svizzera.
La casa garante il pagamento delle rimesse (anche nel più piccolo Comune) nel breve spazio di 28 giorni.
Si danno passaggi per Italia e Francia con grande ribasso, e cosi pure si fanno venire famiglie.
Affrancazione di lettere per tutti i paesi del Mondo.
N. B. — La casa garante la prontezza e sicurtá di qualsiasi commissione.

Cambia valute

FOTOGRAFIA L' NCENDIO

476 — CUYO — 475

Tra Cerrito e Libertad

Si eseguiscono tarchette fine á ps. 50 dozzina nonche tarchette Conciliacion a 30 ps. la dozzina

Lavoro garantito.

476 - Cuyo - 476

LE NOZZE

del Rè di Spagna con l'Arciduchessa di Austria in Madrid.

La riproduzione del riferito successo troaandosi di un lavoro artistico di 1.a classe, avviso i connazionali che a principiare da oggi stará in esibizione nella.

Grandiosa Esposizione Panoramica

di Attualitá

69 — CALLE BOLIVAR — 99

In donde la collezione dei quadri é della piú importante e sempre nuova, annoverandosi in essa attualmente.

1° La morte del principe imperiale Luigi Bonaparte pei Capi Zulú, il 1° Giugno 1879.

2° La perdita del monitore peruano «Il Huascar» la mattina dell' 8 di ottobre 1879.

3° Due importanti scene su disastri dell'innondazione di Murcia (Spagna) 16 ottobre 1879.

4° Differenti sceue sulla morte di Vittorio Emanuele, e l'attentato ad Umberto I in Napoli.

5° Altre sull'inquisizione, ed infine unimmenso essortimento di fotografie stereoscopiche de principali monumenti, luoghi e cittá dell'intero Universo.

Entrata per signori e signore $5 m/c.

Id pei bambini » 3 »

Lo stabilimento é aperto dalle 12 del giorno fino alle 10 di notte.

69 - Bolivar - 69

El doctor Bianchi

MEDICO QUIRURGICO

ESPECIALISTA

Recibido en las facultades de Nápoles, Roma y Génova, previene al público de esta ciudad que ha hecho uu estudio particular sobre las enfermedades del pecho, de la garganta, del útero y fistolas. Se ocupa especialmente de las enfermedades sifiliticas. aarante sus curas en menos de 15 dias. Da consulGs todos los dias de 8 a. m. hasta las 5 p. m.

Calle Callao Núm. 51

ESQUINA PIEDAD,

AL LADO DE LA BOTICA ITALO ARGENTINA

610 23 ap. 22 M.

La signora

Boschetti

LEVATRICE

avvisa la sua numerosa clientela che si cambió di domicilio.

Il suo nuovo domicilio é in via

Rivadavia N. 486.

"PASSATEMPO"

angolo Cuyo e Parana

Il rinomato delizioso stabilimento

GIARDINO -- SALA DA BALLO -- GINNASTICA

giuochi di boccie.

SOCIETA GENERALE

DI

Trasporti marittimi a vapore

PACCHETTI FRANCESI

VAPORI PACCHETTI DI 6,000 TONNELLATE E DI PRIMA CLASSE

Il magnifico vapore

FRANCE

Cap. GIRAUD

Partira il 18 Ottobre per

RIO JANIRO, MARSIGLIA, GENOVA E NAPOLI

Facendo scali A SAN VINCENZO e BARCELLONA

PREZZI DI PASSAGGIO

Prima classe 150 ps. oro

Seconda classe 120 pf oro

Terza classe 50 pf. oro.

Si danno biglietti di passaggio da Europa e qui a 32 pezzi forti in oro.

Si avvisano gli italiani che si danno biglietti di passaggio per l'Italia senza porto del Consolato Italiano.

Biglietti di andata e ritorno in 3ª classe con ribasso.

NOTA—Il biglietto per il vaporino é compreso con il passaggio.

In caso di quarantena i guasti son per conto della Compagnia.

NOTA—In caso di trasbordo a Marsiglia per Barcellona, l'eccedente del bagaglio che potrebbe risultare d'un altro servizio, é a carico del passeggiero I fanciulli da 8 anni pagheranno il quarto d'un posto, da 8 a 12 anni la metá.

Per merci e passaggieri dirigersi ai consegnatari signori

P.E. Mattuhe

232 Reconquista 236

PILLOLE BLANCARD

al Joduro di ferro inalterabile

APPROVATE DALL' ACCADEMIA DI MEDICINA DI PARIGI, ECC.

Partecipando delle proprietà del **jodio** e del **ferro**, queste Pillole convengono specialmente nelle *affezioni scrofolose*, contro le quali sono impotenti i ferruginosi semplici; esse rendono al sangue la sua ricchezza, e l'abbondanza naturale, ne provocano e regolarizzano il corso periodico, fortificano poco a poco le constituzioni linfatiche, deboli o debilitate, ecc., ecc.

N. B. Si esiga la nostra firma come sopra, apposta in calce di un'etichetta verde.

Blancard

FARMACIO

via Bonaparte, 40, Parigi.

GUARDARSI DALLE CONTRAFFAZIONI

Società G. B. Lavarello e C.

Linea di Vapori italiani

FRA

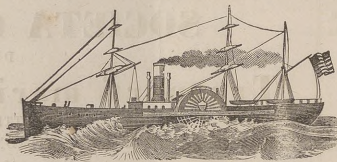
GENOVA E IL RIO DE LA PLATA

coi seguenti Regi Postali

Nord America, Sud America. Europa

E CRISTOFORO COLOMBO

IL MAGNIFICO VAPORE

EUROPA  **EUROPA**

partira il 7 OTTOBRE

per Genova, Napoli e scali intermedi

PER GENOVA, NAPOLI E scali intermedi

PREZZI DI PASSAGGIO: 1 a classe pf. 150, –2.a classe pf. 120,—3.a classe pt. 50

Si rilasciano biglietti d'andata e ritorno con sensibile ribasso.
ɸ. B· Si danno buoni d'imbarco personali dall'Italia e Spagna a Bs. Aires á 32 ps. oro

NOTA—Le partenze da Genova sono il primo d'ogni mese.
ALTRA—Per merci dirigersi all'unico Agente in Buenos Aires.

Giovanni Lavarello
CORRIENTES 75.

NOTA—L'ufficio si é trasferito in via Corrientes 75 di rimpetto al Regio Consolato Italiano. p.m.

STABILIMENT O MEDICO

di

Aeroterapia y Atmiatria

148 -- Suipacha -- 148

Questo stabilimento nuovo in Buenos Aires, provveduto degli apparati m derni e di riconosciuta atiltá dai piú dotti medici europei ɪel trattamento delle malattie, che per la loro cronicitá e gravitá non sor curabili per mezzo degli agenti terapeutici comuni e organizatelo nel modo seguente;

Camera respiratoria del "Jourdanet"

che puó contenere 5 persone per volta, costantemente aerata da pompe mosse a vapore pel trattamento delle malattie del petto.

Sala di atmiatria

Con grandi apparati perfezionati di *polverizzazione* ed *inalazione* coi quali si ottiene la polverizzazione dell'acqua di mare e di altri quiidi medicamentosi e la inalazione di Ossigeno Ozono ed essenze ossigenate per la malattia dei bronchi e della gola.

Gabinetto di Nebulizzazione

per portare direttamente nei polmoni sostanze medicino le.

Apparati completi elettrici per le malattie nervose

Colla scientifica ed accurata applicazione di tali mezzi del tutto nuovi e potenti, l'ASMA, le BRONCHITI CRONICHE, la *tosse canina* dei bambini), la CLOT OSI, la ANEMIA, la SORDITA e tariale, l'IMPOVERIMENTO DEL SANGUE per CAUSE SIFILITICHE se *per l'abuso di mercurio* si guariscono costantemente.
La TISI POLMONARE di 1.° e 2.° grado e il REU A ISMO CRONICO si guariscono quasi sempre o si medificano di un modo sodisfacente come vien dimos alle statistiche dei Dc. *Traraz, Bertin, Milliet, Von, Vivenot, Bert, Fontaine, Jourdanet*, ecc. Le persone che per antecedenti di fa mig o per debole cost ne fossero predisposte alle malattie del petto come quelle indebolite per qualunque causa nonché i convalescenti di unghe malattie t ova ei descritti nuovi agenti terapeutici, mezzi sicuri di profilassi e di cura quello stabilimento vi é un *servizio me co notturno.*

le ore di consulta sono dalla Una alle Tre pom.